

ادبیات ، فنون عسکریه ، بحریه ، تاریخ ، تجارت ، زراعت ، صنایع ، معارف ، امور نافعه و اکثری قرائدن باحث ، مصور جریده در .
هر نوع خصوصیات ایچون غزته نك مدیری سعادتلو طاهر نك ائندی خضر تلرینه سرجمت اولنور .

BUREAUX :
Imprimerie Tahir Bey
40, rue de la Sublime-Porte,
STAMBOUL

ارتقا

(ارتقا) نك استانبول و مطبعه ایچون بر سنه لك آتو بی ۳۲ فروشدر .

مضامین بالجله ارباب قله آیقدره . هر ال قلم طوئان یازده یلیز .

اداره خانه بی باب عالی جاده سنده ۴۰ نومرولی « معلومات » مطبعه سیدر .

JOURNAL ILLUSTRE
IRTIKA

نسخه سی : ۲۰ باره بدر

جمعه کونلری شر اولنور فنی و ادبی مصور عثمانلی غزته سیدر

نسخه سی : ۲۰ باره بدر

مُصْطَفَا جَبَر

کویلی چو جوقلر نده عجباً کوزل لکدن آکلامق قابیلی وارمیدر ؟ بوققله بر طاقم اختلافاتی موجب اولور . بعضاری کویلی چو جوقلر نده بویه بر قابیلیت و جود بی فرض ایتمکی بویک بر صافدرو تلقی اولوق اوزره تلقی ایستدکاری حالده بعضاری ده فعدانی ایچین هیچ بر سبب کورده میورلر .

دو غروسی آرانیرسه کویلی چو جوقلر نده بویه بر قابیلیت و جود و یا فعدانی هتوز صورت قطعیه ده اثبات ایدیه ماه شددر . کویلی چو جوقلری کرک طبعیه سنده کی کوزل لکری کرک صنعت واسطه سیله وجوده کتیریلن کوزل شیرلی بیایرلر ، آکلارلر ، تقدیر ایدیه بیلیرلری ؟ مسئله سی حل ایتمک ایچین ایستدکارلر ، اما ماضی طریق خطابه سوق ایدیه بیله جک بعض نقطه لری تنویر ایدلم .

هر کس کی کوزل لکی تقدیر ایدوب آکلامق حسی دخی بزده ، حس اولمق اعتباریه ، عادتاً بر سوق طبیعی کی موجود بولونمق و یا لک ، محاکمه ، تدقیق و مشاهده و تجربه ایه توسع و انکشاف ایتمک لازمدر . بناءً علیه فطری اولار ق موجود اولان بو حس ایه سوکرده دن مکنتیات ذاتیه من نتیجه سی اولار ق بوکا انضمام ایدن احوالی ناصی تقریق ایتمی ؟

شمعدی یه قدر بر طاقم ارباب تدقیق اجرا ایستدکاری تجربیات و تجارب هپ شهر لوده پایلوردی . حالبوکه بر شهرده آدم باشنده بر چشمه بیله ، بر معبد ، بر بنای معظمه ، حاصلی دورلو دورلو آثار صنعته تصادف ایدیلر . بناءً علیه بویه بر محیط ایچنده باشایان انسانلرک حس بدعیسی ایچنده نه قدر طبیعتک ، نه قدر تربیه و حیات اجتماعی نك محصولی اولدیغی تقدیر و تعیین ایدیه یامک مشکدر . بونک ایچین فرانسه ارباب تدقیقندن موسیو پره بوباده اجرا ایدجکی تجربه لره



فریقای رتبه رفیع سیله مظهر تلطف عالی بیوریلان یاور خصوصی حضرت پادشاهیدن سعادتلو فهیم پاشا حضرتلری

دیگر رنگک یانه قوئولوردی . سکر چو جوق بوققله نظر دن تدقیق ایدلدی . بونلرک دودی ارک ، دودی قز ایدی . باشلری ده بر ایله بدی آراسته ایدی . آلتان یوز طقسان بر جواب ایچنده ماوی ۵۵ دفعه ، یشیل ۵۶ . قرمز ی ایله صاری ۴۵ دفعه ترجیح ولوندی . قیزلرک ترجیح ایستدکاری رنگ اوتوز دفعه یشیل ، یگر می آلتی دفعه ماوی ، یگر می اوج دفعه قرمز ی ، لون آلتی دفعه صاری ایدی .

« ارکک چو جوقلرک نظر نده ایسه ماوی ایله صاری عینی درجه ده مظهر ترجیح اولدیلر . یعنی یگر می طوقوز کره بکنندیلر . سوکره قرمز ی ، یشیل کلور . سوکره رنگلری چیفت چیفت بر اشد بره رنگ تجربه یی تکرار ایستدیلر . ماونک داخل اولدیغی مرکبات ۲۱۱ دفعه دیگر لرینه غلبه جالیدی . صاری ، یشیل ، قرمز ی مرکباتی ایسه همان همان بر برنک عینی درجه ده بکنندیلر ، ارکک چو جوقلر ماوی مرکباتی سو بیور . »

حالبوکه موسیو پره نك شیمیدی بحث ایستدیکمز تجربه لری بونتیجه نك بونون ضدی حاصل ایتمشدر . موسیو پره اوج یوز دفعه مور رنگ ۶۶ دفعه ، طورونجی ۵۶ ، یشیل ایله صاری الیشر ، ماوی ۴۶ ، قرمز ی ایسه یالکز ۳۳ دفعه ترجیح اولونمشدر . مور رنگ کرک قیزلرک کرک ارکک چو جوقلرک ک چوق بکنندکاری ، قرمز ی ایسه ک آز خوشلاندق لری رنگ اولمشدر . شوراسی ده شایان دقتدرکه موسیو آراسک تجربه یی سنده مور ایله طورونجی رنگلری یوقدی . فقط بونلر بون تجربه یی دن ده خارج عید ایدیلر سیله یشیل رنگ ارکک چو جوقلرک ، ماوی رنگ قیز چو جوقلرک ترجیح ایستدکاری نتیجه می چیقور که دیگر رنگک طبان طبان صیدر . رنگدن سوکره شکه کلمه .

کچنلر ده فنی غزته لردن بری شویله بر فقره درج ایدیوردی :
« دو قورارای اخیراً » ژانیه قوریدا . غوغ یسقیول « غزته نك چو جوقلر ده کی رنگ حسی حقنده اجرا ایستدیک تجربه لری نشر ایدیور . بون تجربه لری غایت بسط و ساده بر صورتده پایلمشدی . ماوی یه ، صاری یه ، قرمز یه ، یشیه بویامش مدور کاغذ پارچه لری قو بو سنجایی رنگده بر ماضه اوزرینه چیفت چیفت قونولمشدی ، چو جغه هانکی رنگی ترجیح ایستدیک سورولیوردی .
« هر رنگ بوسورتله کونده ایکی دفعه

زمین اولوق اوزره کویلی انتخاب اتمشدر . اورالرده بر اثر صنعتدن هیچ آکلاما دقلرینه دائر بر روایت ده موجوددر .
موسیو پره بش یاشندن سکر یاشنه قدر اون چو جوق طویلامش . بونلرک بشی قیز ، بشی ارکک ایش و هپسی آری آری کویله منسوب ایشلر . بوسورتله هپسی ک هجرا کویله ده ، آری آری بو بودکاری ایچین جی قاجق نتیجه نك تصادفی بر حال تأثیریه یاکش ظهور ایتهمه سی احتمالی ک قوباشدیر .
لمشدر .

موسيو پره چو جو قورلک کوزی اوکمه مختلف طرز معماریله عائد بش ستون ناشی قومشدر . بونلر ابتدا هب پرره طولانیتمش ایدی . صوکره ایکیشیر ایکیشیر آیرلشدر . هرایکی صورتده آلتان جوابلر مان مان بر برینک عینی جیقمشدر . قیزلرک ترجیحنه کوره بو مختلف طرز معماریلر بروجه آتی ترتیب ایلنک اقتضا ایدر . (۱) مرکب دنیبن طرز معماری (۲) ایونیک (۳) دوریک (۴) قوریتنه (۵) توسقان ارکک چو جو قورلک ترجیحنه کوره (۶) قوریتنه (۷) مرکب (۳) دوریک (۴) ایونیک (۵) توسقان . موسیو پره بوندن صوکره چو جو قورلک کل ، باباییه ، هرجانی منکشه ، قرنیل ، بلیاق ، جیچکلرله کوکب ، کدی ، طاوق ، بیکیر ، اشک ، اوکوز ، خنزیر کی حیوانلر و شهر ، اورمان ، طساغ ، کوی ، اووا ، قیرچیل اراضی کی محیطاته عائد بر طاقم وظیفه لر ویرمشد .

آلتان جوابلر اکثر یا عادی ظهور اتمشدر . ذاتاً بویه اوله جی ده طبیعی ایدی . موسیقیده نیز سسلر چو جو قورلری بالخاصه محلول ایلمشد . فقط اک زیاده خوشلرینه اورغ سسی کیتمشد . قلاترته ، طامبور ، کان ، فلاوطله ایله نسبت ایدیا بیرسه اورغ چو جو قورلک صوکره درجه ده خوشنه آتمش عد اولو ناییلیر .

بوندن صوکره موسیو پره چو جو قورلک منظوم و منثور بعض آثار او قومشدر . چو جو قورلر منظوم اولانلری پک بکنمشاردر . ایچلرندن سکرز یاشندم بر قیز چو جو غوغی « عاداتا موزیقه کی ! » دیسه نظمه تقدیر خوان اولدینی کی بر دیکری ده « بونی دیکله مک دهانی » دیسه نظمی ترجیح ایتدیکنی آکلاتمشد .

شیمدی شوتجی به لر دن جی قار یله بیله جک نتیجه لر دوشونولورسه دنیله بیلرک : حکمت بدایع نقطه نظرندن کویلی چو جو قورلری ده قابلیته مالکدرلر . هنوز صاف ویا کر اولان روحلری نشانه حساسیتی اخذه پک مساعد بولونیور . بناء علیه کویلیلرک صنعتدن آکلامادقلری ، آکلاویه مایه جقلری ، آکلا - ماملاری لازم کلدیکلی ادعای پک دوغرو اولماق ایجاب ایدر . یالکیز دنیله بیلرک اوانلر بوکی خصوصات بدیعه به او قدر اهمیت ویرمزلر . کویلیلرک ساعیلری صرف خصوصات مادیه به مصروف اولدیغندن کیت کیده اولنرله مادبشیرلر .

ایزلاندالیرلک تجارتلری آراسته ایدر تعبیر ایتدکادی برنوع یسنان اوردکنک توپلری ده اولدقجه اهمیتلی بر موقع اشغال

ایدر . یکنظرده یایان اوردکلرینک آسندن باشقه بر ریلرندن استفاده اولونماز ظن اولونورسه ده حیوانک یووانی ترتیب ایتک ، یومورطه لر ی شدا ئد هوا ییه قارش ی محافظه ایلنک مقصدیله وجودندن یولدی قی توپلر پک زیاده رغبت کوسترملکنده اولدیغندن بوضو رته « ایدر » دنیبن ایری یایان اورد - کلرندن باشقه بر باب استفاده ده ا آچیلمشد . ارکک « ایدرله رجد اعلیف بر حیواندر . باشنک تیه می کوزل . قدیق کی سیاه بر رنگده اولوب آرقدن کان بیاض بر چیزکی ایک نقطه تشکیل ایدرک غاغه لرینه قدر ایتیر . سناقلری ، کردنی بیاشدر . اکسه نک اوست قسمیله کوکسنک یان طرفلری ایسه ده کیزیشلی رنگنی ارا نه ایدر .

صرت اوستی صاف ویاض توپلر ایله مزیندر . وجودینک آتی ایسه کوزل سیاهدر . معاشقه موسمی کچدکن صوکره توپلر ده کی بارلاق زائل اولور . ارککک توپلری ده دیشلرک توپلرینه بکنر . دینی ایدرلر بالنبه ده ا کوچو کدر ، رنگلری قیزلمی اولور .

ایشته ایدر اوردکلرینک مختصر آوصیفاتی بوندن عبارتدر . بوکوزل حیوانلر غرو و نلاند ساحلرندن سیریا نک شرقه قدر تمتد اولان بالجله حوالیده تصادف اولونور . جنوبه دوغرو باطوق ده کیزندن ، شمال دکنرینک جنوب طرفارندن آشاغی یه ایز غرو و نلاند نه نوره چده وبالخاصه ایزلانداده پک کترته بولونور . دنیانک بازار تجارتنه ایدر توبی کوندن ایشته بو اوج مملکتدر .

ایدرلر هرنه قدر شمال حوالیه سنده یاشماق . طوزلی صوبی طاتلی به ترجیح ایتک ایله برابر فرانسه نک مالش سطح مائلنده کی زهرلردن بعضیلرند بولونور . فقط علی العاده منصب جهتلری تجاوز ایتزلر . بعضاً لوسوچر ده ایدرلر تصادف اولونمشه ده بونلرک یوللری شاشیره رق اورالر دوشدکلرینه شبه ایدیه مز . آسیا ایله آمریقا ک شمالنده باشقه نوع ایدر ده ا بولونیور سه ده بوجنس اوردک اوروپاده پک نادر در .

ایزلاندا آطه سنده بو اوردکلر عاداتا حیوانات اهلیه دن معدود در انسانلر ایتدکلری کی بوندن استفاده ایدرلر . مع مافیه ایدرلر . بونقطه نظرندن باقیانجه حیوانات غیر اهلیه دن معدود اوللری ایجاب ایدر . ایزلاندالیرلر ایدرلری ، قارغهره ، قار تالاره ، تیلکیلر ده ا سائر دشمنلر قارش ی محافظه ایدرلر ، فقط بوک مقابل ایلک

یومورطه لاری یومورطه لرله یووالری اوردکلری یوولی آلیرلر . نیسان اینک صوکره دوغرو ایدرلر یووا قورومق ایتدکلری نقطه ده طولانیلر . دیشلرله ارککلر هب برلکنده یووا یاغنه چالیشیرلر . فقط علی العاده اک جوق چالیش زن ، توپلر یی قویار ان دیشدر .

یووا ک دینه دکر یوونلری ، صبان و سائر قورو او تیر قویارلر . بوراده توی پک آذر . اصل یووانک اطراف یی توی ایله حاظه اولونور ، دیشی اوردک یومورطه لرک اوزرندن قالدی یی وقت بونلر اونی اورتیرک صوغوقدر وقایه ایلر . روز کار بونلری اوچوراما ز . ایدرلر مایسده یوموطه به باشلارلر . قولوچقه مدینه ارکک اوردک یالکیز دیشینی مدفعه ایله اکسنا ایتوب اوکا اوتهدن بریدن غذا بولهرق کتیرر . یاورولر یوموطه دن جیقچه بونلرک تریه سنی ارککلر دیشی اوردکلر حواله ایدرلر . ارککلر هب بر سورو حالنده طولانیلر . قیش کلنجه هجرته ، ده ا صیحا ق حوالییه دوغرو برلکه سیاحیه باشلارلر .

ایزلاندالیرلر ایلک یومورطه لانان یومور - طه لری طولانیلر . و بوالر ده کی توپلری آلیرلر . اوردکلر یووانی تکرار توی ایله قابلیه رق تکرار یورطلامغه باشلارلر . اکثر یا بویومورطه لر ده البه رق اوچنجی دفعه یومورطه لانانلر بر اقلیر . فقط بعضاً قوشلر یورولق ایتسندیکنی ، تکخلری آرزو ایدلکی جهته یومورطه لر بر اقلیر ، یاورولر جیقوب کیتدن صوکره توپلر آلیرلر . دیشلر او قدر مونس واعتاد کلر درلرک ایزلاندالیرلر یووالر دن توپلری ، یومورطه لری اقلری وقت بیه اوردکوب قاچازلر . بووالر دن طولانیان توپلر قابل فروخت برحاله کتیر - لک ایچون تمیلنک اقتضا ایدر . تخمیناً اون یووا دن ۷۵۰ گرام توی طولانیه بیلیر . برکیلو گرام توی ایسه یوزللی ایله ایکویز الی غروش ارمسده صاییلیر .

بو حسانجه بیک ایک ییک بوالق بر محل صاحبه کوزل بر ایدر اتمانن ایدیبور دیمکدر . بونک ایچین ایزلاندالیرلر یومورطه لاق ایچین صی محللر باهرق ایدرلری کندی اراضیلرینه جلب ایتک پک غیرت ایدرلر .

بونک ایچین دکره پک اوزاق اولمیان بریده مناسب بر محل انتخاب ایدیلرک مواشی ایجری به کیره . میه جک صورتده اطراف یی رجیت ایله قایانیر . بورالر چوقورو یووالر قازارلر - بوچوقورلرک بر قدم قظری اولوب ایجریلری قورو یایراق واوت ایله دوشنمشدر . اوردکلر معتل بر محل بولق لازمدر بویه

یکی بر یومورطه لاق تأسیس اولوندی قی زمان وقیله ده اورایه بر جوق اوردکلر گلش کی برخال ویرمیلور . بومقصدله اوتیه بری به قیری ق یومورطه قابوقلری آثارلرک حیوانلر بونلر یاهر ق آلدانیرلر .

ایدرلرک تریتانندن خوشلان دقلری ظن اولوندیغندن اکثر یا یووالر قارغه توپلری کی شیلر آصهرق بونلری سوسلرلر . حاصلی نیسان آینه ده هشی حاضر اولماید . مضر حیوانلری اورادن دفع ایتک ایچین ده اهتام کوستیرلیر ، بونلر قارش ی طوزاقلر قورولور . جوارده کی صولر ده تحته دن ، لاستیکدن یا بلمش اوردکلر بر اقلیرلر .

اراضی صاحی یومورطه لری حسن ادامه به چالیشیر . هر موسمه یووالری دوزلیر . مضر حیوانلری دفع ایدر . یووالرک قدراری سندن سیه چوغالیر . ایزلانداده بوخاله کان اراضی صاحی مکمل بر ابراده مالک عد اولته بیلیر .



فنون تشکیک

بلوکلک تعلیم و محاربه سی

[کچن نسخه مردن مایعد]
۷۶ . منفرد برلوک ، آرزو ایتدیکنی تقدیرده هر موقع عسکری جوارنده تالاره جوق برخسار ویرمدن اراضی اوزرنده محاربه قیامی اجرا ایدرک قدر مختلف موضعالر بوله بیلیر . چونکه بوکی اراضی اوزرنده اجرا ایدیلن محاربه تعلیملری تعلیمخانلرک داتماغین حالده بولونان اراضیلرینک تبدیل ایلدنن طولانی یالکر شایان آرزو اولیوب بوندن باشقه دوز بر یرده رعایت ایدیلن قواعدک اراضی اوزرنده کندن بام باشقه اولمی و بیاده مرک ایسه محاربه ده اک زیاده دوز یرده کل اراضی مختلفه اوزرنده محاربه ایتک مجبور اولمی حسبیه فوق العاده الزمدر . تعلیمخانه ده کوپری ، اورمان ، جفتاک و سائر ملک موجودیتی فرض ایتک ، تأمین مقصدی پک ناقص برصورتده کافل اوله بیهلرک بر جاردن عبارت قالیر .
۷۷ . تعلیملر ده جیخانه مقدارینک غایت آز بولغنی کندی آتشمزله دشمن آتشی اداره آتشه انضباط آتشی احوال حریبه موافق صورتده ارا نه به کافی دکلدر . حالبوکه آتشه باشلامی ، مؤثر آتشی منزله هجوم موضوعی ، تعلیم فشتکی انداخت ایدرک کوستره بیلنک اساساً قاعده دندر .